

HG®

KEUKEN
CUISINE

diepvries ontdooier dégivrant pour congélateur

Abtaumittel für Gefriergeräte

werkt snel en effectief
agit rapidement et
efficacement



500 ml e

HG diepvriesontdooier

• werkt snel en effectief

Door aangroeiend ijs wordt de diepvriezer of het vriesvak steeds kleiner en loopt het energieverbruik fors op. Met behulp van **HG diepvriesontdooier** verwijderd u dit ijs eenvoudig en snel, waardoor het bevroren voedsel niet de tijd krijgt om te ontdoen. Een regelmatig gebruik van **HG diepvriesontdooier** beperkt ijsvorming tot een minimum. Dit werkt kostenbesparend dankzij een lager energieverbruik en bevordert ook nog eens de levensduur van uw vriezer.

Gebruiksaanwijzing: De nippel op de voorzijde een kwartslag draaien. De diepvriezer uitschakelen, ijs maken en vervolg het maximaal te verwijderen ijs (de dikke lagen) zoveel mogelijk loskrabben en verwijderen. Daarna het echt vastzittende ijs gelijkmatig en in ruime mate insputten met **HG diepvriesontdooier**. Laat dit 5-10 minuten inwerken en krab vervolgens het losgekomen ijs weg. Indien nodig de behandeling herhalen. Na het verwijderen van het ijs de wanden van de vriezer droog maken, waarna de vriezer weer aangezet en in gebruik genomen kan worden. Na gebruik de nippel weer een kwartslag draaien (OFF).

Attentie: Fles recht opvoeren en bewaren. Niet spuiten op levensmiddelen. Gebruik voor het wegsteken van het ijs een kunststof ijskrabber om beschadigingen aan de vriezer te voorkomen. • Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 777 • Consumenten informatieblad is te verkrijgen op www.HG.eu

HG dégivrant pour congélateur

• agit rapidement et efficacement

Le givre qui s'accumule dans le congélateur réduit le volume disponible dans le congélateur ou le freezer et augmente la consommation en énergie nécessaire. **HG dégivrant pour congélateur** vous permet d'éliminer rapidement et facilement le givre sans que les produits congelés n'aient le temps de se décongeler. L'usage régulier d'**HG dégivrant pour congélateur** permet de limiter à un minimum la formation de givre et de réaliser des économies grâce à une consommation d'énergie inférieure et favorise également la durée de vie de votre congélateur.

Mode d'emploi: Tourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour. Débrancher le congélateur, sortir les produits congelés et retirer le plus possible de givre (couches épaisses) avec une raclette. Pulvériser ensuite uniformément et abondamment du **HG dégivrant pour congélateur** sur le givre fixé. Laisser agir 5 à 10 minutes et retirer ensuite en grattant les couches de givre qui se détachent. Si nécessaire, répéter l'opération. Après avoir éliminé tout le givre, scier les parois du congélateur, puis rebrancher le congélateur et replacer les produits congelés. Après usage, retourner le bec de pulvérisation d'un quart de tour (OFF).

Attention: Transporter et conserver le flacon à la verticale. Ne pas pulvériser ce produit sur des denrées alimentaires. Pour gratter le givre, utiliser toujours une raclette en plastique afin de prévenir tout endommagement du congélateur. • La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse www.HG.eu

HG Abtaumittel für Gefriergeräte

Durch das Eis, das sich darin ansammelt, wird der Gefrierschrank oder das Gefrierfach immer kleiner, wobei der Energieverbrauch gleichzeitig stark ansteigt. Mit dem **HG Abtaumittel für Gefriergeräte** entfernen Sie dieses Eis schnell und einfach, so dass die Tiefkühlwaren gar nicht erst auftauen können. Bei regelmäßiger Verwendung des **HG Abtaumittel für Gefriergeräte** bleibt die Eisbildung auf ein Minimum beschränkt. Dadurch sparen Sie Kosten aufgrund des verringerten Energieverbrauchs und verlängern zudem die Lebensdauer Ihres Gefrierschranks.



0553900105003
2101

Producent en tips? Kijk op:
Produits et conseils? Voir:
HG.EU
Consumentenservice:
Service consommateurs:
09/277.93.99

Gebruiksaanwijzing: Den Sprühaufsatz an der Vorderseite um ein Viertel drehen. Den Gefrierschrank ausschalten, entleeren und einfach zu **entferntes Eis** (dicke Schichten) so weit wie möglich abkratzen und entfernen. Danach das wirklich stark abfrierende Eis gründlich einschleifen mit **HG Abtaumittel für Gefriergeräte**. Das Produkt 5-10 Minuten lang einwirken lassen und dann das lose Eis abkratzen. Erforderlichenfalls die Behandlung wiederholen. Nachdem das Eis entfernt wurde, die Wände des Gefrierschranks trocknen. Danach kann der Gefrierschrank wieder eingeschaltet und verwendet werden. Den Sprühaufsatz nach Gebrauch um ein Viertel drehen (OFF).

Achtung: Die Flasche aufrecht transportieren und aufbewahren. Nicht auf Lebensmittel sprühen. Dem Abstechen des Eises einen Eiskratzer aus Kunststoff verwenden, um den Gefrierschrank nicht zu beschädigen. • Medizinisches Personal kann Produktadaten unter der Rufnummer +31 36 54 94 777 erfragen. • Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter www.HG.eu erhältlich.

Biodegradable according to regulation 648/2004/EC

bevat o.a./contient e.a./enhalt u.a.:

conservervrijmiddelen/agents conservateurs/ Konservierungsmittel: 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol

⚠️ **GEVAAR H225**- Licht ontvlambare vloeistof en damp. **H319**- Veroorzaakt ernstige oogirritatie. **H336**- Kan slijpigheid of duizeligheid veroorzaken. **P101**- Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102**- Buiten het bereik van kinderen houden. **P210**- Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. **P264**- Na het werken met dit product de handen grondig wassen. **P305+P351+P338**- BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspülen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spülen. **P312**- Bij onwel voelen een ANTIgifCENTRUM of een arts raadplegen. **P403+P233**- Op een goed geventileerde plaats bewaren. In goed gesloten verpakking bewaren. Bevat: propan-2-ol **EINECS 200-661-7** • **DANGER H225**- Liquide et vapeurs très inflammables. **H319**- Provoque une sévère irritation des yeux. **H336**- Peut provoquer somnolence ou vertiges. **P101**- En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. **P102**- Tenir hors de portée des enfants. **P210**- Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. **P264**- Se laver les mains soigneusement après manipulation. **P305+P351+P338**- EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. **P312**- Appeler un CENTRE ANTIPOISON/Un médecin/... en cas de malaise. **P403+P233**- Stocker dans un endroit bien ventilé. Maintenir le récipient fermé de manière étanche. Contient: propan-2-ol **EINECS 200-661-7** • **GEFAHR H225**- Flüssigkeit und Dampf leicht entzündbar. **H319**- Verursacht schwere Augenirritation. **H336**- Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. **P101**- Bei ärztlicher Beratung das Behälteretikett, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102**- Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **P210**- Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen und anderen Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen. **P264**- Nach Gebrauch Hände gründlich waschen. **P305+P351+P338**- BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. **P312**- Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt anrufen. **P403+P233**- Behälter dicht verschlossen an einem gut belüfteten Ort aufbewahren. Enthält: 2-Propanol **EINECS 200-661-7**

HG International b.v., Damalsuisweg 70, 1332 EJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 700

relief

HG Doet wat het belooft. | HG Tient ses jours.